



EIROPAS PARLAMENTS

2009 - 2014

---

*Sesijas dokuments*

---

**A7-0065/2009**

13.11.2009

**\***

## **ZIŅOJUMS**

par projektu Padomes lēmumam, ar ko pieņem Eiropola informācijas  
konfidencialitātes noteikumus  
(11943/2009 – C7-0105/2009 – 2009/0807(CNS))

Pilsoņu brīvību, tieslietu un iekšlietu komiteja

Referents: *Timothy Kirkhope*

### ***Izmantoto apzīmējumu skaidrojums***

- \* Apspriežu procedūra  
*nodoto balsu vairākums*
- \*\*I Sadarbības procedūra (pirmais lasījums)  
*nodoto balsu vairākums*
- \*\*II Sadarbības procedūra (otrais lasījums)  
*nodoto balsu vairākums, lai apstiprinātu kopējo nostāju*  
*Parlamenta deputātu vairākums, lai noraidītu vai grozītu kopējo*  
*nostāju*
- \*\*\* Piekrišanas procedūra  
*Parlamenta deputātu vairākums, izņemot gadījumus, kas minēti*  
*EK līguma 105., 107., 161. un 300. pantā un ES līguma 7. pantā*
- \*\*\*I Koplēmuma procedūra (pirmais lasījums)  
*nodoto balsu vairākums*
- \*\*\*II Koplēmuma procedūra (otrais lasījums)  
*nodoto balsu vairākums, lai apstiprinātu kopējo nostāju*  
*Parlamenta deputātu vairākums, lai noraidītu vai grozītu kopējo*  
*nostāju*
- \*\*\*III Koplēmuma procedūra (trešais lasījums)  
*nodoto balsu vairākums, lai apstiprinātu kopīgo projektu*

(Norādīto procedūru izvēlas atkarībā no Komisijas ierosinātā juridiskā pamata)

### ***Grozījumi normatīvā tekstā***

Parlamenta grozījumos izmaiņas ir ***treknrakstā un slīprakstā***. Attiecībā uz normatīviem grozījumu aktiem tās daļas, kuras tiek pārņemtas no jau esoša teksta, ko Parlaments vēlas grozīt, lai gan Komisija to nav grozījusi, ir izceltas ***treknrakstā***. Iespējamie teksta fragmentu svītrojumi tiek apzīmēti šādi: [...]. Teksts *parastā slīprakstā* tehniskajiem dienestiem norāda tās normatīvā teksta daļas, kurās ir ierosināti labojumi galīgajam teksta variantam (piemēram, nepārprotami kļūdainas teksta daļas vai to izlaidumi kādā no valodām). Šie labojumu ierosinājumi jāapstiprina attiecīgajiem tehniskajiem dienestiem.

## SATURA RĀDĪTĀJS

	<b>Lpp.</b>
EIROPAS PARLAMENTA NORMATĪVĀS REZOLŪCIJAS PROJEKTS .....	5
PROCEDŪRA .....	6



## EIROPAS PARLAMENTA NORMATĪVĀS REZOLŪCIJAS PROJEKTS

**par projektu Padomes lēmumam, ar ko pieņem Eiropola informācijas konfidencialitātes noteikumus  
(11943/2009 – C7-0105/2009 – 2009/0807(CNS))**

**(Apspriežu procedūra)**

*Eiropas Parlaments,*

- ņemot vērā Padomes iesniegto tekstu (11943/2009),
  - ņemot vērā 2009. gada 6. aprīļa Padomes Lēmumu 2009/371/TI, ar ko izveido Eiropas Policijas biroju (Eiropolu)<sup>1</sup> (Eiropola izveides lēmums), un jo īpaši tā 40. pantu un 59. panta 1. punkta f) apakšpunktu,
  - ņemot vērā ES līguma 39. panta 1. punktu un 34. panta 2. punkta c) apakšpunktu, ar kuru saskaņā Padome ar to ir apspriedusies (C7–0105/2009),
  - ņemot vērā Reglamenta 100. pantu un 55. pantu,
  - ņemot vērā Pilsoņu brīvību, tieslietu un iekšlietu komitejas ziņojumu (A7–0065/2009),
1. noraida Padomes tekstu;
  2. uzskata, ka, neskarot vispārējo atbalstu Eiropas Policijas birojam (Eiropolam) un ņemot vērā Lisabonas līguma nenovēršamo stāšanos spēkā un tā ietekmi uz policijas sadarbību, nevajadzētu izdarīt grozījumus pasākumos, ar kuriem īsteno Eiropola lēmumu, līdz šādus pasākumus var pieņemt saskaņā ar jauno tiesisko regulējumu, kā paredzēts Lisabonas līgumā;
  3. aicina Padomi atsaukt savu priekšlikumu;
  4. aicina Komisiju vai Padomi plenārsēdē nākt klajā ar deklarāciju par jauna Eiropola lēmuma priekšlikumu, kuru iesniedz sešu mēnešu laikā pēc Lisabonas līguma stāšanās spēkā dienas;
  5. uzdod priekšsēdētājam nosūtīt Parlamenta nostāju Padomei un Komisijai.

---

<sup>1</sup> OV L 121, 15.5.2009., 37. lpp.

## PROCEDŪRA

<b>Virsraksts</b>	Eiropola informācijas konfidencialitātes noteikumi
<b>Atsauces</b>	11943/2009 – C7-0105/2009 – 2009/0807(CNS)
<b>Datums, kad notika apspriešanās ar EP</b>	24.7.2009
<b>Atbildīgā komiteja</b> Datums, kad paziņoja plenārsēdē	LIBE 14.9.2009
<b>Referents(-e/-i/-es)</b> Iecelšanas datums	Timothy Kirkhope 6.10.2009
<b>Izskatīšana komitejā</b>	5.11.2009                      12.11.2009
<b>Pieņemšanas datums</b>	12.11.2009
<b>Galīgais balsojums</b>	+ :                      40 - :                      2 0 :                      0
<b>Deputāti, kas bija klāt galīgajā balsošanā</b>	Jan Philipp Albrecht, Sonia Alfano, Vilija Blinkevičiūtē, Louis Bontes, Emine Bozkurt, Simon Busuttil, Carlos Coelho, Cornelis de Jong, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Cornelia Ernst, Kinga Gál, Kinga Göncz, Sylvie Guillaume, Jeanine Hennis-Plasschaert, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Timothy Kirkhope, Juan Fernando López Aguilar, Monica Luisa Macovei, Louis Michel, Claude Moraes, Antigoni Papadopoulou, Georgios Papanikolaou, Jacek Protasiewicz, Carmen Romero López, Judith Sargentini, Csaba Sógor, Renate Sommer, Rui Tavares, Axel Voss, Manfred Weber, Tatjana Ždanoka
<b>Aizstājēji, kas bija klāt galīgajā balsošanā</b>	Alexander Alvaro, Andrew Henry William Brons, Ioan Enciu, Ana Gomes, Nadja Hirsch, Monika Hohlmeier, Ramón Jáuregui Atondo, Franziska Keller, Petru Constantin Luhan, Cecilia Wikström
<b>Aizstājēji (187. panta 2. punkts), kas bija klāt galīgajā balsošanā</b>	Algirdas Saudargas